ՀԱՅԿ ՀԵՄԱԶԻԼ ԷՎԳԵԼԻ Հ ԱԼԱԹ

ԵՐԵՄԵՆՃԻ ՍԼՆԷ ՆԱԻՄԷՐՈ 1102 ՅՈՒԼԻՍ 3 ԲԱԶԱՐ ԷՐԹԷՍԻ 1872

ԱԼԱՖՐԱՆԳԱ 15 ՅՈՒԼԻՍ 1872

ՍԷՃՄՈՒԹՅՈՒՆՔԸ

ՀԱՅԱՏԻՍ

Ի պու Մէճմուայը Հայաստա, բազարա եօրթու վէ ճումա կիւնլէրինտէն մատա պու գրթատա եկվիկէ նէյր օրունաճաղ տրր։ Սէնէլիյի բէյնէ օրարագ 200, Ամբը այլրը 110, Իւչ այլրը 60 զրչ։ Վէ թանէսի 1 դրչ։ Տարբալար իչին պէհէր նուսմէրատա բօսթա իւճբէթի ալինաճաղը իսասէթէն պէյան օրունուր։

Իլանաթըն պէհէր սրրասը պիր տէֆաբրդ 3, իքի տէֆա իչին 2, իւչ տէֆա իչին 1½ զուրուշ, իւչ տէֆաան զիյատէ օրան, վէ զայէթ ուզուն իլանաթ իչին այրրա քազարրդ օրունուր։

Տարբալարան կէլէն մէքթուպ վէ իլանաթըն բօսթա մէսարիֆլէրի, կէ օնատրէնլէրին իւզէրինէ օրատուրուզ պէյան օրունուր։

ՈՒՄՈՒՐՈՒ ԲՕԼԻԹԻԿԻՅԷ, ՊԷԼԷՏԻՅԷ, ՎԷ ԻԼՄԻՅԷ

ՎԷ ՄԷՎԱՏՔԸ ԵՎԵՓԻԱՅԸ ՍԱՅՏԻԲԷՅԻ ՄԻՒԹԱԼԻՊ ՊԱԶԷԹԷ

ԱՍԻԹԱՆԷ 3 ՅՈՒԼԻՍ

ԽԱՐԻՃԻՑԷ

ԲՕՄԱՏԱՆ ԹԱՂԹՄԱԹ

Բօմա 3 յուլիս 1872։

Մի հմամ հալատալրը գրմլրդընատա, պու թիւն պու թիւնէ սուս տուբմատաղ իչին, օլանդա գանատթ էնտիպ անդէրի տէրճ իմմէյ մէճպուրը օրմա չումմ տուր։

Բաբաղ թէրաֆիկիրլէրի պու կիւնէ տէ դրատիլէթի արթըրմաղ իչին քէնտի քէնտիլէրինէ տէվլէթ եախօտ պէլէտիյէ ինթիսապարրնա կիրմէմէյլի գանուն էթմիշլէր իսի, վէ բարբարրատա "նէ ինթիսապ օլան, նէ ինթիսապ էտէն" օրմուշ տուս։ Պու եօլան սէպէպի, հէր նէ քի սէօյլէնէպիլ իրսէտ, նիհայէթի կէրի սէօնմէնին ումուտու իւզէրինէ պինա օրմուշ տուս վէ օ վագրթ քէնտիլէր հիչ պիր կէօնէ ինթաղա տէվլէթինէ հիսէտատար օլմամըշ ասրը լանաղ լարրը։ Պու բօլ ինթիդա սէօնատու. տէմէք քի ումուտարրատա պիթմիշ։ Իկ սէս նարօլի չէհրինէն վէ պէյէտիյէ ինթիսապարրընատան պաշլատար։ Նարօլի սէրբիսդ տարատու դարտինալ Ռիարիո, պաշ բաբաղլարա մատատուս պիր մէքթուպ իլէ, քէնտի թէրաֆիկիրլէրինի ինթիսապա տավէթ էտէր, շէօյլէքի դուրատա ախէրլէրինի պաշպաղ, թէքմիլ եէնիտէն ինթիսապ օլանաղ։ Նարօլի պէյէտիյէ մէճլիսինէ ինթիսապ բարաղ թէրաֆիկիրլէրինատէն ինթիսապ օլաուն։ Պու կիւնէտէք ինթիսապա կիտէն բարաղլարա բանաղ բանք օղունաբուտու, շիմտի գարտինալ Ռիարիո բարաղլարը էօնէ տուշմէյէ վէ քէնտի էօնէրլէրի իլէ ճէմատթա իսարէթ վերմէյէ տավէթ իտէր։ Շաշըլանաղ թէպարլամթ։

Պու այրն սօնլարընատա Բօմա պէլէտիյէ մէճլիսինէ պէշտէ պիրի ատիչէճէք, վէ չրդ անլարընատա ատարրը բիեանքօյուլա գարարրշար։ Մօն տէֆա Բօմանէն պաշ բաբաղլարը Բաբայա չրդ արլար, վէ հէր նէ գատար քէնտի զաղէթալարը Բաբանէրնուն թղլարընը պատարրլընատա տէմէտիլէր իսէտ, օրատա օլանլարըն չահատէթինճէ Բաբա տախի պաշ բաբալարա էօյնատա վերմիշ քի տիզ գամ էմմինէր քի քէնտի ատամլարը տա դուրատա տախի օրատնար վէ Վամիդանա մաղ պուլ ատամլար այրլարընը։

Պիթթին պու հաղրրլրդ լարա վէ Վամիդան դաղէթալարընէն ադրդ ատիչամրտիկլէ պաղրլրլրատա, տրթիմդ դուրատա կիրմէք վէ բանադրեալլարընը պէրաբէր աֆօրօզլու իմամլէտա տէվլէթի մէճլիսլէրինէ ատղալար ինթիսապ էթմէք նէ եատադ օլույօր նէ զամիրլէրինէ տօգանրյօր։ Ամէմէք քի արմրդ տրշարրատան պիր ումուտ գալմամըշ, վէ շիմտի տէվլէթին իշլէրինէ կիրիշիպ օրատա դարրշարդարար վէ յատ էթմէտէն մատատա պաշղատ պիր ումուտարը եօղ։ Կէրչէք շիմտի քի եալրընդ պէյէտիյէ մէճլիսի լաֆրնը էտիյօրար։ Չինէքի ադալար եէմինէ պօրճլու տէյիլէր, լաքին մէպուսան մէճլիսի ինթիսապարը տա արդ աշնատան կէլիր։ Շիմտիքի հալ ումումի ինթիսապ վադթրատա տէյիլ, եօզուսա Բօծծիա Միրթէթօ վէ Ֆարա էյալէթի մէպուսու օլան ճէնէրալ Մաղի վէֆատի էմմիշ օլուզունատան վէ պու կիւնլէրատ եէնի մէպուս ինթիսապը օլուզունատան քէնտի թէրաֆիկիրլէրինատէն Ցուրանթի խամինատ պիր ավղատը ինթիսապ էթմէկ խաղատ էմմէկիյէ չալըշըյօրար տրր։

Պու թէպէտտիւլաթը իշարէթ էթմէյինէն տէպէտի շուք, պու ճինս իշլէրատ Վամիդան թէրաֆը տրշարրատան եարարմ ումուտու օլունճայատաղ, իշլէրէ հիսէտատար օրմադ խատէմէզդէտ վէ օլմրը դատրլ էթմէզդէտ, օղ ումուտ պիթմէյինատ տէօնէր վէ տրբրայա կիրէր։

Ցունիս 16 տան պէրու Բաբայա կիտէն թէպլիքճիլէր հէր կիւն էքսիք տէյիլ։ Կէչէն տէնէվինէն թէէքիտի, պիր ֆէրդ իլէ պու տէնէ կէչէն տէնէ հաղրնատա հէր թարաֆատան, կէրէք ադճէ, կէրէք չօղլուգ, կէրէք քիպար վէ բուէտատա, վէ կէրէք տրշրրրրա վէ էճնէպիլէր թարաֆընատան կէչէն տէնէտէն չօղ աշաղը տրր։ Հէր կիւն եէնիտէն պիր Բաբանութդու վար, վէ իլէրիտէն հաղրրլանմրշ չէյլէր օրմարրընատան իչինատ բիւրիւշլիւ մատատէրէ տախի տօգանրյօր։ Նութգուն պիրինատ ատրընատան Ալէմանեա տէվլէթինէ վէ Պրդմարդա գարշը լաֆ էթատ, տէյէրէք քի ինչալատ օ պէօյուք տէվլէթինատ տուշմէտինի կէօրիւրիւղ, տէպէպ տէրատէն ճիղվիթէրին գօմուրմատը չինէքի գանուն գարար պուլատ վէ ալթը տյատաղ ճիղվիթէր Ալէմանեատան չրդ ատաղլար։

Ցիկէր պիր նութգունատա տա Օսմանը տէվլէթինէ տօգանը, էրմենի միւնաղատատընատան տօլայը։ Լաքին պու նութգու զաղէթալարա գօտուրթմատրրլար, զաղ իպա քէնտիդէր տախի ումանարլար։ Տեմէրեմի ալեյնինէն պու գատար տուհալէթ կէօսթէրմէսինատ սօղրա, գարշը սէօյլէմէյէրինէ։ Շիմտի քէնտիլէրինէ պիր տօսթ տէվլէթ եալրընդ Մօսկօֆու պուլայօրլար, վէ կէրչէք քի Մօսկօֆուն Բօծայը բա գալի տօսթլուզունա ինանապիլմէյ այդրը կիւճլիւք չէքիլէճէք։ Կէչէն տէ ունատալմամըշ, պու կիւնքի ֆիքրի տէ գարալրտա տէյիլ։ Բուսիանըն իսթէտիյի քի Բաբ Մօսկօֆ թարաֆրընը լաք էհթիմատատա բիսդ ատատ նասալ իմմէսին, վէ սերբիստ ատասրտրդ Բէթրբուսդրիտա թէպլիլ իմմէսին վէ քիլիսէլերտէ Բուս լիսանը դուլանմայը էմր իմմէսին։ Վէ Բաբ տա պունարրը եաբմայա հաղրը, օնատան սօղրատա տօսթլուզա պէքլերիդ չիւնքի շիմտիյէտէք պիր իճրատ եօղ։

Ֆրանսայա տախի կէլինճէ, հօշ լաֆլարտան իսպարէթ, եօզուսա Մ. Թիէր մէճլիստէ լաղրբարբայ տիքտի, "էֆենտիլէր, իմտալեայը պէն եաբմատրմ. լաքին էյէր քի հօշ կէչիրմէք խատրսէք վէ բահտի եաչամագ, օնա գարշը պիր շէյ իմմէմէլիյիզ։"

Ֆրանսա էյալէթլերինին Ալէմանեա թարաֆընատան պօշատրմատանա վէ թաղմինաթը հարպիյէտէն պաղը գալան իւչ միլեար ֆրանղըն սուրէթի թէէտիյէսինէ ատայիր, Ֆրանսա իլէ Ալէմանեա պէյնինատ պիր մուգավէլէ ատա իտիլտիյինին խատրէրի թէէկրաֆիա ալընմրշ իտի։ Մէղքիւր մուգավէլէնամէնին սուրէթի պու ատֆա Ֆրանսա զաղէթալարընատա թատ ու նէշր իտիլմիշ, վէ շայանը միւթալատա պաղը մէվատատը շամիլ պուլունմուշ օրատուղունատան, պէր վէճճի զիր տէրճինէ իտիլմատաբ օրունուր։

Մուգավէլէնամէի մէղքիւրուն սուրէթի։

Պիրինճի մատատ. ատթի իւլ պէյան թարիխլերատ թագսիթ պէ թագսիթ Ֆրանսա հիւքիւմէթի իւչ միլեար ֆրանղըն թէէտիյէ վէ իյթատընը թէահհիւտ իտէր։ Պիրինճի թագսիթատ եանի իշպու ժուղամէլէնատէնին իտղասը իլէ, միւղատէլէսինատէն իքի մատ սօղրա պէշ եիւզ միլիոն վէ իքինճի թագսիթատ եանի 1873 սէնէսի շէհրի շուպատթընը իսղթիսատընատա քէզալիք պէշ եիւզ միլիոն։ Դէ իւչինճի թագսիթատ եանի 1874 սէնէսի մարթընրն իսղթիսատընատա տէֆա պէշ եիւզ։ Տէօրտինճի թագսիթատ եանի 1873 սէնէսի մարթընրն իսղթիսատընատա քէզալիք պէշհիւզ միլիոն ֆրանղ թէէտիյէ դրբբնատաղ տրբ։

1873 սէնէսի շուպատթը իսղթիսատը իլէ 1874 վէ 1875 սէնէլէրի շէհրի մարթընրն իլէ կիւնլէրի քի, թաղմինաթըն թէէտիյէսինէ թատատա դրբբնմրշ միւատէթ տրր, էկէրչի օ միւատէթլերին հուլուլինատէն էվվէլ Ֆրանսա թարաֆընատան թաղմինատ ադճէսինէ պէտէլ եիւզ պին ֆրանղատան աշաղը օրմատաղ շարթը իլէ ճէսմէ ճէսմէ թէէտիյէ իտիլճէք օլուրսա, միւատէթին հուլուլինատ հիսապա թատթուրատաղ վէ թէէվիյէսի մէշրուտ օլան մէպլաղլարատան նէ հարտէ իսէ անրն իւսթիւ թէէմմինատաղ տրբ։

Թարիխի մուայյէնատէն էվվէլ ադճէ վերիլմէք միւրատա օրունուր իսէ, Ֆրանսա տէվլէթի թարաֆընատան Ալէմանեա տէվլէթինէ պիր մահ ադատմ խատրը վերիլճէք տիր։

Իքինճի մատատ. 1871 սէնէսի շէհրի մայիսինին օնունատա միանադրատ մատահէտէնամէնին եէտինճի պէնտինին իւչիւնճիւ ֆրդրատը իլէ, 1871 սէնէսի շէհրի կլուլ ինին օն իքիսինատ դալէմ ալընատ մաղպամանրն տոքեամը պալատ մէսմուս ղէնտին ահքեամընա թէվֆիդան իճրա օրունատաղ, վէ քեաֆֆէլ թաղմինաթըն սարլիթի թէէտիյէլերինատ հիւքմիճարի վէ մերի թատթուրատաղ տրբ։

Իւչինճի մատատ. պէշ եիւզ միլիոն ֆրանղըն թէէտիյէսինատէն օն պէշ կիւն սօղրա Ալէմանեա խզբէրատթօրու Մարն վէ Հոթ Մարն էյալէթլերինատէն ասքերինի չէքերէք պօշալմատաղ տրբ։

Ալրտին վէ Վերսէճ էյալէթլերի տախի իքինճի պէշ եիւզ միլիոն ֆրանղրն թէէտիյէսինատէն օն պէշ կիւն սօղրա պօշատրըլատաղ տրբ։

Տրբա Մէօղ վէ տրբ Մօրթր վէ Մօղէլ էյալէթլերի տախի իւչինճի պէշ եիւզ միլիոն ֆրանղ իլէ թէրաքիմ իսէն կիւղէշթէնին թէէտիյէսինատէն սօղրա պօշանատաղ տրբ։

Տէօրտինճի մատատ. իքի միլեար ֆրանղ թագսինատրն իթատընատան սօղրա, Վերսալ մուահէտէսինին իւչինճի պէնտի ահքեամընա թէվֆիդան, պաղը գալան օն միլեարն վէ իճատ իսէն կիւղէշթէսինին թէէտիյէսինէ գատար Ֆրանսա թարաֆընատան թէէտինատը տաղ իյէ իմատը հուդատ ունու Ֆրանսա տուհաֆազա իսիպ, թէէտինատը մէղքիւրէ Ալէմանեա ճանիպինատէն ատրէճէյի քիֆայէտ կէօրիւլերէք գատրլ օրունուր իսէ, թէէտինատը արդ իյէ իլէ միւղատէլէ գէյլինաճաղ տրբ։

Իլանաթըն պէհէր սրրասը պիր տէֆաբրդ 3, իքի տէֆա իչին 2, իւչ տէֆա իչին 1½ զուրուշ, իւչ տէֆաան զիյատէ օրան, վէ զայէթ ուզուն իլանաթ իչին այրրա քազարրդ օրունուր։

Տարբալարան կէլէն մէքթուպ վէ իլանաթըն բօսթա մէսարիֆլէրի, կէ օնատրէնլէրին իւզէրինէ օրատուրուզ պէյան օրունուր։

պէշինճի մասամբ, պիրինճի մասամբ 1872 սէնէսի շէհրի մարթիրներն իքիսինտէն պէտ իլէ թէէտիյէսի զիքր օլունան մէպալիլին Եիւզտէ պէշ կիւզէշ թէսի կերէք թէվարիխի մուսայէնէտէ վէ կերէք պիրինճի մասամբ ահքեամինա թէվֆիդան թէէտիյէ տայիր խապէր վերիլմիքտէն սօղրա, թէվարիխի մէղքիւրէտէն էվվէլ բէյ ատր բէյ թէէտիյէ օլունտուգ ճա, կիւզէշթէլերինին իշլէտիլմէսինէ խիթամ վերիլէճէք տիր։

Թէէտիյէ օլունմամը չ օլան մէպալիլին կիւզէշթէլերի մարթին իքիսինտէ թէավիյէ զբլբնճագ տիր։

Թէրաքիմ իտէճէք կիւզէշթէ տոխի իշիւնճիւ միլեարին թէէտիյէսինտէ քեամիլէն թէավիյէ իտիլէճէք տիր։

Ալթընճը մատամ. Ֆրանսատա պուլունան Ալէմանեա տաքերինին ատէտի էքսիլինճէ, վէ էլինտէ պուլունան էյալէթլեր ազալտրգճա, տասքերի մէղքիւրէնին թէայյուշի իշին թախտա զբլբնան մէպաղլար տոխի պու նիսպէթ իւզերինէ թէնդիլ իտի։

Եէտինճի մատամ. իշինճիւ մատամ ահքեամինա թէվֆիդան, Ֆրանսա էյալէթլերի Ալէմանեա թարաֆընտան քեամիլէն պոշանընճայա գատար, մէսալիհի տաքերիյէճէ պի թարաֆ տատա օլունուպ, Ֆրանսա թարաֆընտան մուհաֆաղալարընա քեաֆի մզդատրատան գիյատէ մահալլը մէղքիւրէյ նէ՞ միճէտատէն իսթիհքեամ ինչա վէ նէ տէ էսկի իսթիհքեամլար կէնիշլէտիլմէյճէք տիր։

Ալէմանեա տաքերի պուլունան Ֆրանսա էյալէթինտէ էլհալէթուհաղիհի մէվճուտ պուլունան իսթիհքեամնան պաշդա իսթիհքեամտի ինչա օլունմամասընը տոխի Ալէմանեա իմբէրաթօրու թէահհիւտ իտէր։

Սէքիզինճի մատամ. իշպու մուդավէլէտտէ տեր էօհտէ խոիէն թէահհիւտտի իճրա օլունմադ իսէ, էյալտը մէղքիւրէյ էինէ Ալէմանեա տատքիրինին խոխալը խուսուսունու Ալէմանեա իմբէրաթօրու մուհաֆազա իտէր։

1872 հաղիրան 29.

Իշպու մուդավէլէնամէ Ֆրանսա բէյլիս իւլ ճիմհուրու Մ. Թիեր իլէ Ալէմանեա իմբէրաթօրու թարաֆիլարընտան իմզա գբլբնարադ նիհայէթ օն կիւն վէ միմքին օլուրսա, տահա աղ պիր միատտէթ զարֆընտա վէրասյլատա հիւքիմէթի միշարիէյհա մէյանընտա միպատէլ գբլբնտադ տբր։

Կէչէն սալը կիւնիւ, Ղալաթատա վաղը 3. Փրկիչ քիլիսէմիզտէ, վուղուտա կէչէն վաղտայը միթէէլլիմ հաղգընտա, մէսմուտի իւզերինէ մուխթասար պիր մասալ իւմութ վերմիշ իտիք, հալ պու քի, էլսինէյի նատատա վէ կերէք էվրագը հավատատէ, պու խուսուս հադգընտա կէօնտա կէօն, վէ պաղրատա եաղան եաղընը հավատալեր նէչը օլտուղունատան, թահդիդաթը լաղըմէ լէտել իճրա, պու պատատէ օգույանլարընը գբլբ տահիհ վէ պիլ էթրաֆ մասալ իւմութ վերմէքլիյի վահիպէտէն տատա իթաիք։

Ֆիրէյ մասալ իւմ օլտուղու իւզրէ, տեվլեթը Ալիյէ բաթրիքխանէնին բաթրիք էֆէնտիյէ թէալիմ օլունմասընը մուխալիֆլերիմիզէ էմր էյլէտիյի իւզերինէ, պանդար էմրը Ալիյէ խմիխալէն լեթատի էտէճէք նեբատ, պիլ ատ, բաթրիքխանէյի գաբատրպ, վէ քիլիսէ տէրունինտէ պուլունան զիյդրյամէթ էշեա վէ տայիրլէյի, բէյտերբէյ չբդարթմայա, վէ քիլիսէ տէրունինտէ պիր թագրմ միսէլլահ վէ մէճհուլուլ ահվալ ատամլարը իճրէթ իլէ թութուպ ատգլամայա պիլ իճթիսար հաթթա կէչէն բազար երթէսի վէ տալը կիւնլերի, երքինճէ պիր թագրմ ատտարդլարը աշբրբպ, վէ Մալթըզ վէ Քէֆալոնեալը վէ Կուրճի վէ Մուշլու վէ Թուլումպաճը մադուլէլերինին, իշերիյէ կիրիպ չբդարդընը էֆրատը միլլէթատէն պաղբլարը բայէլան միշահատէ վէ պիր պիրինէ խապէր վերմէլերինատէն, հեր քէսէ թապիյէթի իլէ կէօնա կէօն շիբհէլեր արիդ օլտուղու իւզերինէ վէ քիլիսէյի մեղքիւր այադ իւսթիւ պիր մահալտէ պուլունտուղու ճիհէթլէ, կէլէն կէչէն ճէմաաթատան օթուզ գբրդ քիշի դատար իշի աղնատադ վէ պաղբլարը տախի միթատա օլտուղու իւզրէ, քիլիսէյէ կիրիպ իպատէթլերինի իճրա էթմէք նիյէթիյլէ, իշերիյէ կիրմէք իստէճիքլերինատէ, տերունի քիլիսէտէ պուլունան, էշխասը մալիմէ, քիլիսէ գարուլարընը եիւզլերինէ դարշը գարաթտրգլարընտա, պոհալ մէվճուտ օլան ճէմաաթին թապիաթը իլէ կիւճլերինէ կէլերէք։ Իշերիյէ կիրմէքլիյի ըսրար իտէրլեր, վէ պաղբլարը ճէպրէն գարուլարը աշմայա թէշէպպիս էյլէտիքլերինատէ, թապիյաթը իլէ հեր միլլէթատէն օլան ահալի օլ մահալե թէրաքքիմ իտեր մուխալիֆլերիմիզ պու կիպի վեսիլեերտե չամաթա գօբարմազլըղա ալբշբդ օլուպ, պիր թագրմ եայդրըալար իլէ քիլիսէյի մեղքիւր իմթիխալինտէ պուլունան, զաղթիյէ մէրքեզինէ խապէր վէ նէֆէրաթը ատքերիյէ ճէլպ իտէրէք։ Վէ իշի եալան եաղընը չ իֆատտէ իյլէտիքլերինատէն ճէմաաթին քիլիսէյէ կիրմէսինի մէնն վէ պէօյլէճէ իշլերինէ բահաթ պադմագտա պուլունուրլար։

Մուխալիֆլերիմիզին միմթէպրանընտան պաղբլարը պու արալըդտա Պապը ալիյէ գէշարլար, օ էնատէ, Ինգիլիզճան Գ. Էֆէնտիյի օրատա կէօրիւրլեր, վէ Ազարեան միսիս Ենթուան, Էֆէնտիյի միմայիլէյհէ խիթապէն "պու կիւնսիգինքիլեր քիլիսէյի պատմըշլար, վէ օթուզ գբրդ քիշի եարալանմը չ վէ պիր գաչ քիշի էօլտուրմիշլեր, ամմատա բաթրիք տիր„ տեր, Ինգիլիճճան Էֆէնտի իսէ, միւնազատը մեղքիւրէտէն տօլայը ատա խապէրի օրմատըլընը դարշըլըգ պէյան իտեր, վէ պիր աղ սօղրա հուզուրու հաղրէթը նէզարէթնահիյէ չբդաճալը էնատտէ, միմայիլէյհ Ազարեան Ենթուան Էֆէնտի, պէն քէյֆիյէթի Սատրաղամ Էֆէնտիմիզէ պէյան էթտիմ, վէ պէօյլէ շէյլերին վուգու պուլմասը իչին, թերաֆընընը տախի թէնպիհ օլունմասընը բէճա իթմամ տէյերէք սավուշուր կիտեր։ Ինգիլիճճան Էֆէնտի Սատրաղամ Էֆէնտիմիզին Պապը ալիտէ, իդամէթ իյլէտիյի օտանընն ատրալըգընտա, Բօմա սէֆիրի ամուֆիրլու Ֆոթիատէս պէյին իչերտէն չբդարընտա բասթ կէլիր, միրի միմայիլէյհ, Ղալաթատաքի վուգուամտան տօլայը մուսալաղալը սուրէթտէ քէնտիսինէ պաղը սուալեր եատեր իսէ, Էֆէնտիյի միմայիլէյհ պու խուսուսատան տօլայը, հիչ պիր մալիմատը օրմատըլընը պէյան իտերէք, հուզուրու հաղրէթը սատրէթնահիյէ չբդար, միշարիէյհ հաղրէթլերի, պու կիւն Ղալաթատա բէք ֆէնա չէյլեր օլմուշ, չիմալ իսապէր ալտրմ քի սիզ լինքիլեր օն պէշ քիշի էօլտիրիպ, օթուզ գբրդ քիշի եարալամը չլար, վէ մէճլուհլար սօգատ օրթատընտա իյլէյօրլար, չիմտի օրատա թէրաքիմ իտէն, իբի իւչ պին քիշիյի տուղրթմադ իւզրէ, ասքեր սէվդ իթմէյէ մէճպուր օլտում պույուրտուդլարընտա, էֆէնտիյի միմայիլէյհ պու իշտէն ասլա խապերի օրմատըղընը, վէ պէօյլէ պիր շէյին իհթիմալին խարիճինտէ օլտուղունու, վէ թահդիդաթը լաղըմէ իճրա պույրուրմադըղընը, պիր թէատապիր իթթիխաղ օլունմամասընը բէճա իտեր։

Պունուն իւզերինէ Սատրաղամ Էֆէնտիմիզ, մումայիլէյհ Ինգիլիճճան Էֆէնտիյէ օրատա մէվճուտ օլան ճէմաաթին տաղբտրբմասընը, վէ քէյֆիյէթին նէ սուրէթտէ վուգուա կէլտիյինի վէ նէտէն նէչաթ էթտիյինի աղնայըպ, տերադատ քէնտիսինէ խապէր վերիլմէսինի էմր պույուրտուդլարընտան, Էֆէնտիյի միմայիլէյհ տիչարը չբդարադ, վէ ատթա բաքիպէն պէրապէրինճէ սիւրիճիտէն մատատա հիչ պիր քիմսէ օրմայարադ, մահաղ եէրինէ կիտեր, վէ քիլիսէնին պէօյիւք դարուսու էօնիւնէ վարտրընտա, դարուլարը դարալը օլատուղու հաղտէ, էօնիւնտէ տախի հիչ պիր քիմսէյի պուլամատըղընտան, բաթրիքխանէնին տիկեր քիչիք դարուսու թերաֆընա կիմտիքտէ, սօղաղըն իչինտէ թանրմատրը եէտի սէքիզ քիշիյէ բասթ կէլերէք, պու կիւն պուրատա ատամ էօլմիշ վէ եարալանմը չ օլուպ օրմատըղընը սուալ իտեր, պունար տախի պէօյլէ պիր շէյ վուգու պուլմատըղընը, անճադ պալատէ մուհարրեր օլտուղու իւզրէ, պիր դաչ քիշինին կէլիպ իչերիյէ կիրէճէքլերինի վէ սօղրա զապթիյէ մարիֆէթի իլէ, իբի սատթ ադէմ դալապալըղընը տաղբտրբընը խապէր վերիրլեր։

Էֆէնտիի միմայիլէյհ, պունդարընն իֆատէսի իլէ, զաթը հաղրէթը սէտարէթբէնահիտէն իշիթթիքլերի արասընտա, չօդ աղիմ պիր ֆարդ կէօրտիւրմէք իչին, միշարիէյհ էֆէնտիմիզին էմրինէ իմթիսալէն կէլմիմ. վէ համտ օլսուն էօյլէ պիր շէյին օրմատըղընը աղնատաղըմտան կիտճէճէյիմ տէտիքտէ, վէ պունա տա Տերվիշ վարդապետ տէմիր դաֆէզլի բէնճիրէտէն կէօրիւնէրէք, սէնին տէ վէ սէնի կէօնտէրէնինտէ . . . տէյի պիր թագրմ հեղիյանդարա պաշլար պաշլամադ, վարդապետ ամթն պաշընը չէվիրիպ էօլ իսապէր ալտրմ քի սիզ լինքիլեր օն պէշ քիշի էօլտիրիպ, օթուզ գբրդ քիշի եարալամը չլար, վէ մէճլուհլար սօգատ օրթատընտա իյլէյօրլար, չիմտի օրատա թէրաքիմ իտէն, իբի իւչ պին քիշիյի տուղրթմադ իւզրէ, ասքեր սէվդ իթմէյէ մէճպուր օլտում պույուրտուդլարընտա, էֆէնտիյի միմայիլէյհ պու իշտէն ասլա խապերի օրմատըղընը, վէ պէօյլէ պիր շէյին իհթիմալին խարիճինտէ օլտուղունու, վէ թահդիդաթը լաղըմէ իճրա պույրուրմադըղընը, պիր թէատապիր իթթիխաղ օլունմամասընը բէճա իտեր։

Պունուն իւզերինէ Սատրաղամ Էֆէնտիմիզ, մումայիլէյհ Ինգիլիճճան Էֆէնտիյէ օրատա մէվճուտ օլան ճէմաաթին տաղբտրբմասընը, վէ քէյֆիյէթին նէ սուրէթտէ վուգուա կէլտիյինի վէ նէտէն նէչաթ էթտիյինի աղնայըպ, տերադատ քէնտիսինէ խապէր վերիլմէսինի էմր պույուրտուդլարընտան, Էֆէնտիյի միմայիլէյհ տիչարը չբդարադ, վէ ատթա բաքիպէն պէրապէրինճէ սիւրիճիտէն մատատա հիչ պիր քիմսէ օրմայարադ, մահաղ եէրինէ կիտեր, վէ քիլիսէնին պէօյիւք դարուսու էօնիւնէ վարտրընտա, դարուլարը դարալը օլատուղու հաղտէ, էօնիւնտէ տախի հիչ պիր քիմսէյի պուլամատըղընտան, բաթրիքխանէնին տիկեր քիչիք դարուսու թերաֆընա կիմտիքտէ, սօղաղըն իչինտէ թանրմատրը եէտի սէքիզ քիշիյէ բասթ կէլերէք, պու կիւն պուրատա ատամ էօլմիշ վէ եարալանմը չ օլուպ օրմատըղընը սուալ իտեր, պունար տախի պէօյլէ պիր շէյ վուգու պուլմատըղընը, անճադ պալատէ մուհարրեր օլտուղու իւզրէ, պիր դաչ քիշինին կէլիպ իչերիյէ կիրէճէքլերինի վէ սօղրա զապթիյէ մարիֆէթի իլէ, իբի սատթ ադէմ դալապալըղընը տաղբտրբընը խապէր վերիրլեր։

Էֆէնտիի միմայիլէյհ, պունդարընն իֆատէսի իլէ, զաթը հաղրէթը սէտարէթբէնահիտէն իշիթթիքլերի արասընտա, չօդ աղիմ պիր ֆարդ կէօրտիւրմէք իչին, միշարիէյհ էֆէնտիմիզին էմրինէ իմթիսալէն կէլմիմ. վէ համտ օլսուն էօյլէ պիր շէյին օրմատըղընը աղնատաղըմտան կիտճէճէյիմ տէտիքտէ, վէ պունա տա Տերվիշ վարդապետ տէմիր դաֆէզլի բէնճիրէտէն կէօրիւնէրէք, սէնին տէ վէ սէնի կէօնտէրէնինտէ . . . տէյի պիր թագրմ հեղիյանդարա պաշլար պաշլամադ, վարդապետ ամթն պաշընը չէվիրիպ էօլ ինչա տօղրու կիթմէքտէ իքէն, պիր տէ գարալը գարունուն պիր գանատը տչբլարադ, Ինգիրիտէ իւսթ իւսթէ երդբլան ճանվէր միսալի մախլուգուն էօնիւնտէ տուրան, Հասուն էֆէնտինին եատադճըսը օնիֆօրմասը իւզերինտէ օլտուղու հալտէ, (Մուշլու Յովսէփ) նամ քիմսանէ, էլինտէ գօճա պիր սօքա իլէ, տիկեր ըէֆիգլերի իլէ պէրապէր տբ չարբյա ֆբբլայբպ, էֆէնտիյի միմանիէյհին իւզերինէ հիւճիւմ իտէրլեր, էֆէնտինին բաքիպ օլտուղու աթ, էսնայի միրուրինտէ սօղադ իչինտէ պուլունան պիր սանտալիյէյ պիթ թէսատիւֆ, վէ իւզերինէ հիւճիւմ իտէնլերին հարաքէթի վահչիանէրինտէն իւրքերէք չահ գալդար, վէ պէրքեաթ վերսին պու զուհուրաթա քի, էշդբյայի մերդումէնին գասատէն նիշան ալբդ, դալադ թօղունա տօղրու սալբատրգլարը սօքա իսապէթ իթմէյիպ, օմուղ պաշընա կիւճպէլա թէսատիւֆ իտեր, պիրի տախի հէմէն օ էնատտէ էֆէնտիյի միմանիէյհին սաղ թէրաքինատաքի պէօյրինէ սօքայը էնտիրիր։ Քիմի ամթն հարաքէթինի մէքս իթմէք իչին ատթն պօղալընա սարբլբբ սաբլբբ, քիմի ամթն իլերի վարմասը իչին տիդկինին թուսթար, սիւրիճիւ պունլար իլէ ուղրաշմայա պաշլար պաշլամադ, պիհիքմէթուլլահու թաալա իքի զապթիյէ եէթիշերէք։ Հիւճիւմ իտէնլերին իքիսինին էլինտէքի պատատնընը դարարադ, վէ օ պիր էշդբյալարը հիւճիւմանէն մէն իտերլեր, սօքարար զապթիյելերին էլինտէ դալբպ։ Հասունտն եատադճըսը լէչերի դաչար, օ պիր ըէֆիդլերի տերատէթ օլունարադ, զապթիյէ մերքէղինէ կէօթիւրիւլիպ, պու էշդբյալար մարիֆէթի իլէ, թէքելինիպ եէրէ տիւշէն սիւրիճիւ այադա գալմայա մուվաֆադ օլուր իսէ տէ, գալթուղու ալթընատա պուլունուպ, եէրէ տիւշէն շէմանիյի տէ պիրիսի դարարադ։ Էֆէնտիյի միմանիյէյհին սոլ գօլու իւզերինէ պիր վուրուշատա շէմանիյի բարալար, վէ պու հալի օրատա էվվելինտէն մէվճուտ, վէ մուախիրէն բէյտերբէյ թերաքիմ իտէն, վէ էլլի ալթմբշ քիշիտէն միւրէթթէպ պուլունան էֆրատը ահալի վէ զապթիյէ նէֆէրաթը վէ խաֆիյէ մէմուրլարը բայէլան միշահէտ իտերլեր, վէ քէյֆիյէթ տէր ադատ զապթիյէ մէրքէղինէ իֆատ օլունուր։

Ինֆիյէճճան Էֆէնտի, պէօյէ կիւճ իլէ պու էշդբյա կիւրիւհիւ արասընտան գուրթուլարադ, տօղրու Պապը ալիյէ կիտիպ, զաթը հաղրէթի սէտարէթբէնահիյէ հաղիդէթը հալի պէյան իթթիքտէ, միշարիէյհ հաղրէթլերի, ադաէմճէ վուգուպուան իֆատէնին սրբի թէզվիրատան իպարէթ օլտուղունու ֆէհմ իտերէք, մուախիրէն վուգուա կէլէն ահվալը վահչիյէնին թահդիդ վէ միթճասըրլերինին թէէտիպ օլունմասընը, զապթիյէ միշերյէթի ճէլիլէսինէ, վէ ումում մատատէնին պէր թաֆսիլ խարիճիյէ նէզարէթը ճէլիլէսինէ իֆատ իթմէսինի էմր պույուրուրլար։

Խարիճիյէ նաղբրը տէվլէթլու բաշա հաղրէթլերի տախի, քէյֆիյէթի պիկէթրաֆ տույատգտա տէրադատ մէզահիպ միտիրի իզէթլու պէյ էֆէնտի հաղրէթլերինի մէմուրէն, Պէյօղլունա կէօնտէրիր, օ կէճճէ զապթիյէ միշերի տեվլէթլու բաշա հաղրէթլերի թէրաքինատան, Պէյօղլու մութասարրբֆլըղընա ի-

ճապ իսէն էմրլեր վերլուծյի իւղերի-նէ, Հասուն էֆէնտինին եասադճրսը տէրտէսթ, վէ տիկէր մահգուս օլան ըէֆիդէերի իլէ պէրապեր թահթը իսթինթաղա ալընը ըլարսասա, ան-ճադ եասադճրնըն լապա օլսուղու էլպիսէյի ըեմկիէյի իւղերինտէն սօ-յարաղ, պիր պէյաղ բանթալօն վէ պիր չաքէթ վէ հէնիւղ Մուշան կէլմիշ կիպի պէլենտէ տէ պիր քիւրա դուշաղը իլէ, թէալիմ էթմէլերի, մուխալիֆլերիմիզին պաշդաճա պիր թէատրերի թէղվիրաթընա համ օրու-նուր. ումումի վագաանըն տա իսթին-թաղընա, չէնտ կիւնտէն պէրիւ Պա-պը ղապթիյէտե թէրաֆէյն իճապ ի-տէնէրին ճէլպի իլէ, պէր վէճհը հաղդանիյէթ պաղըմադտա օլսու-ղու թահգիդ օլունմուշ ֆադաթ քի-լիսէյի մեղքիր տէրունինէ, պու-դատար հէր սընըֆի սիլահը էշդէյա-նըն ճէմ օլունմասը վէ պունարըն իւճրէթի եէվմկիէրի քիմիէր թէրա-ֆընատ վէրիլմիկի, վէ քիլիսէյի մեղքիր միթէվէլլիսի մադամընա պուլունան զաթատան տախի ի-ճապ իսէն սուալլէրին իճրա պայ-ըուլմասը իլէ վէ հաղիդէթի հալին իզհար օլունմասը տախի ինթիզարէն պէրլէնիլմէքտե տիր։

Շիմտիկի դատար վուդու պուլան թահգիդաթըմըզ իղթիղասընճա, հաղիդէթը հալ պու մէրքէզտե օ-լուպ, վէ կէրէք էնֆիկէճեան էֆէն-տինին թէատավ իսինե պաղան հէքիմ-լերին դավլինե կէօրէ հարէքէթի մեղքիրէնին ասըլ մաղսատի էֆէն-տիյի մուամիլէյհին միճէրրէտ եօմ-ըրինե զատա իթմէք խըյանէթի օ-սուլու կիւն կիպի թէպէյյուն իթ-միշ տիր, նասըլ քի մուամիլէյհին վիճուտինտե օլան զարպ էսէրլերի տախի պաշդաճա իշլու տէփիրլերի-միզին սոզրուլուզունա շահիտի ա-տիլ վէ քէսֆի տիր։

Պու հալտե, վարդապետ մուամ-յիլէյհին, կէօյա ախատան էնիպ, դա-բուլարը աչըն տէմէսի, եախօտ ա-թին շահ գալդմասը մինասիպէթիլէ, սըրթընը ասուվարա կէլմէսինտէն զէտէլենմէսի վէ սայըր պու միսիլ-լու թէէվելթլա իշին աղըրլըղընը խաֆիֆլէթտիրմէյ չալըշմադ, վէ կեահ պիթին պիթինե ինքնար սուրէթինտե պուլունմադ սըրֆ թէղ-վիրաթատան խաբէթի խուռէի տէր-քեար վէ պէտիտար տըր։ Մուխա-լիֆի կիւրիւհինին պու պատտե իր-թիքատ էյլէտիքլերի խապատաթ, վէ խըյանէթի հիչ պիր վէճհ իլէ ին-քեար վէ էօղիւր զատուլ իթմէդ, վէ հաղիդէթէն ալէմին նէֆրէթ ու-լանէթինի միճիպ պիր քէյֆիյէթ տիր։

Վադը օլան չու ույղունսուզլուդ իշին, ումում միլլէթիմիզ միթէս-սիւֆ վէ միքեատէր օլմասը իլէ պէ-րաբէր, օթուզ սէնե միթէմատիին, Հասուն վէ ավէնէլերի թարաֆընա-ան էնվայի զուլմ վէ խասարաթ կէօրսիյիս հալտե, պու անե կէլեն-ճէյէտեք պու կիպի պիր մուամէլէյի վահշիյե վէ զալիմանե իլէ մուդա-պէլէտե պուլունմասընը հաղիդէ-թէն միլլէթճե պիր վէսիլէյի ինթի-խար տըր։

Էրմէնի Գալժալիք միլլէթի բէհապինի միթէհայիղանընատան էն-ֆիյէճեան էֆէնտի կէչէն կիւնքի վու-դուաթատան ասլայը հալէա եաթմադ-տա օլսուղունատան, զաթը հաղրէթի Սատրազամի քէնտի հէքիմլերի պու-լունան իղդեթլու Իսրահիմ պէյի կէ-չէն ճումա կիւնիւ էֆէնտիի միւմա-յիլէյհին նէղտինե կէօնտերերէք իս-թիֆսարը խաթըր պույուրմուշ օլ-տուգլարը մէվսուգ հավատիստէն տիր։

Հագայիդ.

Հասուն էֆէնտինին, Տեվլէ-թի Օսմանիյէ թօբրաղընատան չըդըպ կիթմէսի իշին չերէֆսուտուր իտէն էմրի սամիի գաթի իւղերինե եարը-քի սալը կիւնիւ պուրատան չըդըպ կիտէճէյի թահդիդ դըլընմըշ տըր։

Քէվա.

ԹԷՎՃԻՀԱԹ

Նիշ սանճաղը նէնի բաղար սան-ճաղը իլէ պիրլեշտիրիլերէք, նէնի բաղար վալիլիյի, տէվլէթլու Բա-շիա բաշա հաղրէթլերինե,

Հէրսէք սանճաղը դախտի միւթ-թախէզէսի իլէ Դուաս միւթէսարրը-ֆը սապրդ սատատէթլու Քեամիլ բա-շա հաղրէթլերինե,

Նիշ միւթասարրըֆիլըղը քէմա-քեան սատատէթլու Ազտիլ Բահման բաշա հաղրէթլերինե իպդաէն,

Թարապուլուսու Ղարպ տախլի-ատ ճէպէլ միւթասարրըֆիլըղը, Հա-լէպ մերքեզ միւթասարրըֆը էսպադ սատատէթլու Ռիֆաթ բաշայա,

Մէճլիսի սրհհիյէ աղալըղը, Շե-հիր էմանէթի մէճլիսի ազասընատան սատատէթլու Ֆէվզի էֆէնտիյէ,

Թումս սանճաղը միւթասարրըֆ-ըղը, Պիլէճիք գայմագամը սապրդ իղդէթլու Սալիհ Սըրրի էֆէնտիյէ թէվճիհ պույրուլմուշ տուր։

ՏԱԽԻԼԻՑԷ

Իսկիսատար հարիդղէտէկեանընա ճանիպի հաղրէթի Բատիշահիտէն պէշ պին լիրա ինայէթ պույրուլսու-ղու կիպի, թարաֆը ատվլէթատէն տախի եէվմկիյէ վէրիլմէքտե պուլու-նան թայեենաթ պու կիւնլերտե պին էքի եիւզ դըյէ արթըրըմըշ վէ իանէ ճէմի իշին պիր ատ դօմիսիոն թէշ-քիլ պույրուլմուշ օլսուղու Հագայիդ զաղէթասընատա օդունմուշ տուր։

— Նէչէն ճումա կիւնիւ տէվլէթ-լու Լահէյ բաշա հաղրէթլերի Ռում էլի տէմիր եօլու միւթէահհիտի պա-ռան Հիրշ վէ պաղը մէմուրին պիր-լիքտե օլսուղլարը հալտե, իսթիթ մուայենե իշին Սիրքէճի իսկէլէսինտե պիր դաթարը մախսուսա պինէրէք, Զաթաշճայա դատար կիթմիշլեր, վէ նաղարը միւմայիլէյհ հաղրէթլերի խաթթ ինշաաթընըն մաթրուպ վէճհ-լե պուլունատուղունու միւմայիլէյհ պարոն ար Հիրշ պէյան իլէ, իզհա-րը մէմուունիյէթ, վէ ախշամ իսթիւ ատէթ իթմիշլեր տիր։ Պաղը բիվա-յաթը սահիհէյ կէօրէ, խաթթը մեղքիրուն իշլեմէք իւզրե կէլեճէք բերշէմտե կիւնիւնե դատար ըեմի քիշատընը իճրասը մէմուլ ու դա-վի տիր։

— Զըդան սալը կիւնիւ, Անթա-քիա Ռում բաթրիյի ֆաղիլէթլու Է-ֆէնտի, Միրիկօն սահիլ խանէսինտե զաթը խըտիվի Մըսրլյե պիր վիղի-թա վերմիշ տիր։

— Սարուխան էյալէթինտե չէ-քիրկե զուհուր էթմիշ օլուպ, տէֆ ու իմհալարը խուսուսունտա էհալի թէրաֆընատան իդատամաթը լաղըմ-ճրա օրմադտա օլսուղու օլ թարաֆ-ատան եաղըեօրար։

— Սթանպօլ մէքթէպի թըպպի-յէսի միւտերրիսի գօլ աղալարատան Թէվֆիկ պէյ, Ֆրանսա իլէ Ա.ղեման-եա մուհարէպէսի Թարիխինի հավ-օլան Թիւրքճէ քիթապընը պիրինճի ճիլտի նէշրը ու իլան իյդէմէյէ պաշ-լամըշ օլուպ, տիկէր իքի ճիլտի տա-խի թապ ու նէշր օլունմադ իւզրե պուլունույօր։

Թէվֆիկ պէյին իշլու Թարիխի, բօլ իթիղ այա տայիր մէվատտ վէ ճէ-ըէյան իտէն մուխապէրատթ հաղդընա մաղ իւմաթը լաղըմէյի հավի օլ-տուղու կիպի, վուդու պուլան մու-հարէպաթի վէ միւտաֆէպաթատա իքի տէվլէթ օրտուլարընն իպրատ վէ իճրա իթմէյի ֆէնենի հարպը քեմալը տիզդաթա թավսիֆ վէ պէյան էյ-լէյօր։ Թէվֆիկ պէյին իշ պու Թա-րիխի, Թէվարիխի ասքէրիյէ ճիհէթի իլէ պիրինճի տէրէճէտե ատտ օրու-նապիլիր։

Քիթապը մեղքիրուն նէշր օ-լունմուշ օլան պիրինճի ճիլտինտե, իպթիտայի մուհարէպէտե իքի ուշ-մէն օրտուլարընն զապթ իթմէքլերի մեվդըլարըն թավսիֆի վէ դուվվէթ ասքէրիյէլերինին սուրէթի թանդիմի վէ ֆայտէմտուրիսն զապթը վէ Վօրթ մուհարէպէսի վէ Մեց իլէ Կրավելօթ վէ Մար—լա—թուր ճիվարընտա վաղը օլան իքի պէօյիւք մուհարէպէլեր պե-յան ղըլընմըշ տըր։ Քիթապը մեղ-քիւրատե մուհարէպաթը մեղքիւրէյէ ասքէրին շայանը ուրդդաթ օլան հա-բարեաթը ասքէրիյէլերինի միւպէյ-ենին վէ իյդահաթը լաղըմէյի հավի ըլանարը ճէմ վէ իշար էյլէմիշ տիր։

Քիթապը մեղքիրուն իքինճի ճիլ-տի եաղընտա նէշր ու իլան օլունա-ճադ տըր։

— Թարաֆը Տեվլէթի ալիյեանն Պուլկար էքսարղընա Օրթաքէօյտե պիր պէօյիւք տրտա վերիլէճէք իմիշ։

— Ասքերի Շահանե իշին իշ-թիրա օլունաճադ իքի եիւզ պին թիւ-ֆէնկին Մարթինի Հենրի ուսուլինտե պուլունան թիւֆէնքիրէրատն ալաղընա դարար վերիլմիշ իսի իսէտե, դարա-ըը մեղքիւրատն սարֆը նազարլէ, էալիհայի ճեթիտէնին թահգիդ վէ մուայենէսի իլէ, էն էլվերիշլիսինին ինթիհապ օլունմասընա իրատէի սե-նիյէի ճենապը Բատիշահի չերէֆսու-տուր վէ միւթեալլիդ պույրուլմուշ օլտուղունու Լէվանթ Թայմզ զաղէ-թասը բիվայէթ իտէյօր։

ԹԷԼԷԿՐԱՖԻՑԷ

Փարիս 12 յուլիս.

Ա.գտը միւթեատավ վէր օլան խաթիգ-ըաղընն էմրի մուվաֆֆադիյէթի, ին-կիլիզ վէ Ֆրանսըզ պանքէրլերի թա-բաֆընատան թէէմին ղըլընմըշ օլտու-ղու դավիյէն սեպէնիյօր։ Զաթէն իւչ միլեար ֆրանգը թէճալուղ իթ-միշ իմիշ։

Փարիս 12 յուլիս.

Մ. Թիէր, միլլէթ մէճլիսինտե տիւյունաթը տէվլէթին բէս էլ մալի-նե մահսուպէն իֆայի տէյն իյդէմէսի էլղէմիյէթի հաղդընատա թէքրարէն խարար վէ ահվալը մալիյե վէ ասքե-րիյէնին միւճէտտէտէն թանդիմի վէ պիւտճէյի միւվազէնե պուլտուրմադ իշին մաթլուպ օլունան 200 միլիոնու թաստիգ իլէտիքտէն մատատ ատաթը գատիմէյի զայպ իթմէյերէք իտարէի ճիւմհուրիյէյի իպդա իտէճէյինի թէ-քերրիր վէ դամարա տաղըմադտան միւթթախէղի օլան բօլ իթիղայը իյ-զահ վէ պէյան իտէճէյինի իշար ի-տէյօր։

Փարիս 13 յուլ.

Մէճլիսի մէպուսանը միլլէթ, բաթէնթալար իւղերինե օլան վերկի-նին արթըրըմասը իշին Մ. Կալլօն-սուն իթատիի թէլբիթին պիրինճի դըմբնը գապուլ իյլէմիշ իսէտե, դա-բու վէ բէնճէրէ վէ շախսի վերկի ի-լէ էսհամ իւղերինե օլան վերկիլերին արթըրըլմասընա տայիր թէրթիպ օ-լունան լայիհայի մեղքիրուն իքինճի դըմբը 309 դուրա դապշը օլարաղ 336 ըէյ իլէ ըէտա իթմիշ տիր։

Խսթիգրաղ 1.82 ֆրանգ պաղ է-տէյօր։

Լօնտրա 13 յուլիս.

Մ. Լասթվիք, մէճլիսի մէպու-սանատա Իրանատա պուլունան Ինկլի-թերրա սեֆարէթինին պունատան պէօյ-լէ, Հինտիսթանըն պուրմանատը վաղթինտե օլսուղու կիպի, Հինտիս-թան վալիլիյինին թահտը հիւքմին-տե օրմասընը թէքլիֆ իյլէյօր։

Մ. Կլատսթօն վէ լորտ Անֆիլտ թէք-լիֆի մեղքիրէ մուխալիֆէթ կէօս-թէրտիքտէն սօղրա, մէճլիսի մէ-պուսան թարաֆընատան բէտտա օլուն-մուշ տուր։

Բրատֆա 13 յուլիս.

Ա.սթրիա իմբէրաթօրունան էօմ-ըինե գատա իշին թէշէբբիւլ իթմիշ օրան պիրիսաֆի ճէմիյէթ պուլունմուշ տուր։

Մատրիտ 13 յուլիս.

Գալթալօներ էյալէթինտե իսպան-լալ հալա սիւրիյօր։ Ա.շաղը էյա-լէթլերտե ատտիշ հիւքմ իտէյօր։

Վիեննա 13 յուլիս.

Ռումելի էսհամը 76.50
Ա.սթրօ—Օթթօման պանղա 137.95
Դրէսդի Ա.սթրօ—Թիւրք 121
Անկլօ—պանք 309.25
Եիրմի ֆրանգլըղ քեահատա 8.85
Ա.ճիօ 108, 35

Պօրտա բիյուշալարընատա ալէոսէ-վիյէ դավ իլիյի վար տըր։

Ա.ղըրդ ալնիյան բարաղար, հիւ-քիւմէթին թուրթատուղու թարիղտէն թաղնիդ օլունույօրլար։

Նասըլ քի ալէոսէվ իյէ դանն օ-լունույօր իսի, Ա.սթրիա իմբէրաթօրու Պէրլինե կիթմակի էնատատա իմբէրա-թօրիչա միչարիկիյհե ըէֆդաղաթ իթմէյէճէք տիր։

Բրատֆա 13 յուլիս.

Բրէնս Դարօլէօն Եաղընն կիւնէր-տէ չէհրիմիզտե պէքլենիյօր։

Գարլսպատ 13 յուլիս.

Պօհէմիա վալիսի Մ. Բօլլերին ճանընա գատա իթմէյէ միթէճասիր օրանպարատան խայլի քեատան իմուլմուշ-մուշլար տըր։

ՍԱՐՐԱՖԻՑԷ

1872 Յուլիս 3.

Լիրայի Օսմ. 100 զրշ. հիսապը իլէ.

Ինկիլիզ ագրաը	109— 6 փր
Ֆրանսըզ ալթունու	87— 5 »
Բօլ	89— 3 »
Գրըմիյ ալթունու	51—17 »
Պէյաղ Մէճիտիյէ (Գարդը)	1—24 »
Պէշիք վէ մէմալիք (Գարդը)	104— 6 »
Պաղըր	120—— »
Գուրօն ագօնթօսու նիզամ	1/2

ԳԱԼԱԹԱ ԲՈՒԶՈՒՐ

Գուրօնու քէսիք.

Յուլ.	1	Ախշամ գարանտը	——
»	3	Սապահ այրլըը	——
»	»	Սաաթ 4	56-24
Բէրօր			5/2 բարա

1863	Իմթիգրաղը գուր. չէքիմիշ	351- —
1863	» » »	339- —
1869	»	313- 1/2
Սոսիէթէ ժէնէրալ գուր. քէսիք		11- 27
Գրէտի »		15- 36
Շրմէնտրֆէր սէհիմ		174- 3/4

Սոսիէթէ Ա.վթրօ Թիւրք 11.

Թրամվայ 1294.

Սթանպօլ պանղասը ագսիօնղարը 137 1/2.

ԳՈՂՋԱՏԵՂԻՆԻՑ ՍԿՍԱԾ ԱՌԱՋԻՆ ԹԻՎԸ
ՎԱՂԱՄԵՏ Գ

ԳՈՂՋԱՏԵՂԻՆԻՑ ՍԿՍԱԾ ԱՌԱՋԻՆ ԹԻՎԸ

ՎԱՂԱՄԵՏ Գ

Ամենայն ինչ, որ գրվում է մեր թերթերի մասին, ինչպես նաև մեր թերթերի կողմից հրատարակվող գրքերի մասին, ուղարկվում է հետևյալ հասցեով՝ Գոգոլ 14, Գ հարկ, Գ սենյակ։